（研究生出願者（私費外国人留学生）用）

日本での滞在費支弁方法等についてMethod of support to meet the expenses while in Japan

(1)支弁方法及び月平均支弁額Method of support and an amount of support per month (average)

□ 本人負担(Self)　　　 円

□ 外国からの送金(Remittance from abroad)　　　 円

□ 外国からの携行Carrying from abroad　　　 円

（携行者who　 　　携行時期when　 　　）

□ 在日経費支弁者負担Supporter in Japan　　　 円

□ 奨学金Scholarship　　 円（奨学団体名　 　　　）

□ その他others 円

(2)経費支弁者Supporter

①氏名Name

②住所Address

電話番号Telephone No.

③職業（勤務先の名称）Occupation (place of employment)

電話番号Telephone No.

④年収Annual income 円

(3)申請人との関係（上記(1)で外国からの送金，外国からの携行又は在日経費支弁者負担を選択した場合に記入）

Relationship with the applicant (Check one of the followings when your answer to the question (1) is remittance from abroad, carrying from abroad or supporter in Japan)

□ 夫　　　□妻　　　　□父　　　□母　　　□祖父　　　　□ 祖母　　　　　　□ その他（ ）

Husband　 Wife 　　　Father 　Mother 　Grandfather 　Grandmother　 Others

□ 兄弟姉妹　　　　　　□ 叔父（伯父）・叔母（伯母）　　　　　　□ 友人・知人

Brother / Sister 　　　Uncle / Aunt 　　　　　　　　　　　　　　　Friend / Acquaintance

(4)奨学金支給機関（上記(1)で奨学金を選択した場合に記入）

Organization which provides scholarship (Check one of the followings when the answer to the question (1) is scholarship)

□ 外国政府　　　　　　□ 地方自治体　　　　□ その他（ ）

Foreign government　　Local government　　Others

「(1)支弁方法及び月平均支弁額」で記入した金額が証明できる書類（コピー）を提出してください。

　　（例：銀行の預金残高証明書、会社が発行する年収証明書）

※日本語又は英語以外の証明書を提出する場合は、日本語又は英語訳をつけてください（自分で翻訳したもので結構です。）

Applicants are required to submit the evidential documents. (ex. Certification of Deposit/Annual income).

If the certifications are not written in Japanese or English, please attach translation in Japanese or English.